

胡錦濤溫家寶分唔拜登 美方承諾保國債安全

習近平透露5年內中國進口商品將逾8萬億美元

香港文匯報訊(記者 葛沖 北京報道) 國家主席胡錦濤、國務院總理溫家寶周五(19日)分別會見了美國副總統拜登。胡錦濤指出,中美要發揚同舟共濟精神,加強宏觀經濟政策協調,共同提振市場信心,推動世界經濟復甦。溫家寶表示,拜登明確告訴中國民眾,美國承諾對所有的國債要保持信譽。此外,國家副主席習近平周五在出席中美企業家座談會上透露,預計未來5年中國將進口超過8萬億美元商品,這將為包括美國在內的世界各國企業提供更多更大的商機。

據中國外交部網站及新華社消息,胡錦濤周五下午在人民大會堂會見了拜登。雙方就中美關係和共同關心的問題進行了坦誠友好的交談。胡錦濤指出,中美雙方應該登高望遠,超越國情差異,把中美合作夥伴關係建設好、發展好。

胡錦濤:中美要同舟共濟

胡錦濤表示,中方堅定致力於構建互尊互信的中美關係。中方願同美方一道,加強各級別對話和磋商,擴大兩國人民友好交往,努力培育兩國戰略互信,不斷充實中美合作夥伴關係的戰略內涵。

胡錦濤指出,當前世界經濟復甦的不穩定不確定性上升,全球經濟增長面臨嚴峻挑戰。中美要發揚同舟共濟精神,加強宏觀經濟政策協調,落實雙方達成的保增長促穩定共識,深化雙邊和二十國集團等多邊框架內的合作,共同提振市場信心,推動世界經濟復甦和強勁、可持續、平衡增長。

拜登說,美方堅定地認為,一個強大、繁榮、成功的,在世界事務中發揮更大作用的中國有利於美國,也有利於世界。美方完全致力於建設強有力、持續、積極的美中關係,希望在相互尊重基礎上,進一步深化兩國各領域合作,把中美關係提升到新的高度。

溫家寶:相信美能克服困難

另外,溫家寶同日在中南海紫光閣會見拜登。溫家寶說,當前,經濟全球化深入發展,各國經濟相互聯繫,相互影響,你中有我,我中有你。無論是應對國際金融危機還是解決美歐一些國家的主權債務問題,都需要國際社會加強合作,同舟共濟。從這個意義上講,中美經貿關係的重要性超出雙邊範疇,具有全球影響。兩國要增進互信,消除猜忌,密切配合,妥善處理矛盾,減少各種壁壘,促進共同發展。

溫家寶表示,美國是最大的發達國家,擁有很強的科技實力和眾多高素質人才,經濟基礎雄厚,中方相信美國能夠克服當前困難。溫家寶說,拜登明確告訴中國民眾,美國承諾對所有的國債要保持信譽,也就是保持它的安全性、流動性、保值性,這無疑能增強投資者的信心。

溫家寶表示,中方讚賞美方承諾採取負責任的財政、貨幣政策,努力減少赤字,保障投資安全。中方願同美方加強合作,增強市場信心,維護國際金融穩定。

拜登表示,美方將密切關注並處理好國債問題,不僅是因為中國擁有8%的美債,也因為美國人民擁有85%。美方將確保在美投資和美元債務安全。美中將加強在多邊機制和國際、地區事務中的協調,向世界展示信心。

習近平:為各國提供更多商機

此外,國家副主席習近平與美國副總統拜登,周五上午在北京共同出席中美企業家座談會。對於美國經濟,習近平認為,美國經濟向來具有很強的韌性和自我修復能力,相信美國經濟一定會在應對挑戰中取得更好發展。

習近平提出,中國「十二五」規劃明確提出加快轉變經濟發展方式和擴大內需,預計未來5年中國將進口超過8萬億美元商品,到2015年中國社會消費品零售總額有望達到31萬億元人民幣,這將為包括美國在內的世界各國企業提供更多更大的商機。希望兩國企業家敏銳把握能源、環保、基礎設施、生物醫藥、金融服務、中小企業等廣泛領域的巨大合作機會,相向而行、精誠合作,立足當前、投資未來。

高科技出口限制 中方冀美放寬

香港文匯報訊(記者 葛沖 北京報道) 國務院總理溫家寶和國家副主席習近平在周五分別表示,希望美方放寬對中國出口高科技產品的限制,為中國企業擴大對美投資提供公平競爭的環境。

盼為中企提供公平投資環境

溫家寶當天在會見拜登時指出,加強中美經貿合作符合兩國的共同利益。希望美方採取切實措施,放寬對中國出口高科技產品的限制,為中國企業擴大對美投資提供公平競爭的環境,保護投資者的合法利益。中國願在平等互利基礎上,同美方在貿易、金融、投資和基礎設施領域開展大規模合作,推動中美經濟乃至世界經濟實現強勁、可持續、平衡增長。

拜登表示,美中各自發展對雙方都是至關重要的,美方歡迎中方擴大對美投資,幫助美方增加就業。希望雙方共同努力,為促進兩國企業、人員往來和商品貿易提供更加便利的條件。

此外,習近平當天在中美企業家座談會上表示,希望美方排除貿易和投資保護主義干擾,在中方高度關切的放寬對華高科技產品出口限制、為中國企業赴美投資提供公平環境等問題上早日採取切實行動。



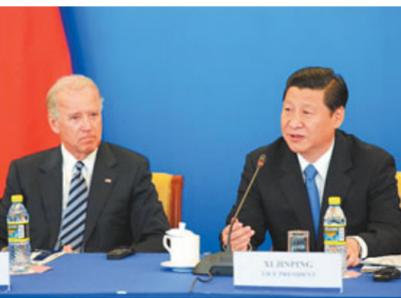
▲國務院總理溫家寶在北京中南海紫光閣會見美國副總統拜登。

法新社

▲國家主席胡錦濤在北京人民大會堂會見美國副總統拜登。

中新社

習近平:中國經濟不會「硬著陸」



■國家副主席習近平與來訪的美國副總統拜登在北京飯店共同出席中美企業家座談會。

會、美中貿易全國委員會、中國美國商會主辦,中美兩國共19名企業家出席。習近平與拜登先後在座談會上講話。習近平就中美兩國企業在中美關係深入發展的大背景下,特別是在當前世界經濟復甦嚴峻的形勢下,如何把握機遇、共謀發展的問題提出4點建議:一是要增強信心;二是要着眼長遠;三是要深化合作;四是要相互包容。

中美企業應相互促進借鑒

習近平指出,當前國際金融市場出現急劇動盪,世界經濟復甦的不穩定性、不確定性上升,給經濟復甦、企業經營帶來新的挑戰。在此情況下,最關鍵的是要振奮精神、增強信心。中國將繼續實施積極的財政政策和穩健的貨幣政策,保持宏觀經濟政策連續性、穩定性,提高政策針對性、靈活性、前瞻性,處理好保持經濟平穩較快發展、調整經濟結構、管理通脹預期三者的關係。

習近平強調,中國有信心、有能力保持國民經濟平穩較快發展,中國經濟決不會出現所謂「硬著陸」。

習近平指出,隨着中國改革開放和現代化建設深

入發展,30多年前單純由美國提供資金和技術,中國提供勞動力、資源和市場的傳統合作模式已經發生根本變化。中美經貿合作正在朝着更廣領域、更高水平邁進。他坦言,中美企業在合作與發展中當然也會有競爭,但這是相互促進、相互借鑒基礎上的良性競爭,從根本上說是有利於雙方共同發展的。

拜登:「十二五」對美有利

習近平表示,由於中美經貿合作規模大、發展速度快,在合作過程中出現一些分歧和摩擦是很正常的。應當以包容的理念和大度的心態來對待。要堅持相互尊重、平等協商,遵循市場規律,按照世貿組織規則妥善處理。

拜登對習近平的4點建議表示贊同。他說,中國「十二五」規劃對中國有利,對美國也有利,中美經貿合作符合兩國及全世界利益。美國致力於促進持續、平衡、公平、開放的經濟增長,他對美國經濟的強勁和活力充滿信心。美方願意同中方加強兩國在市場准入和雙向投資方面的合作,歡迎和鼓勵中國企業和實體到美投資。

習近平與拜登建良好工作關係

香港文匯報訊(記者 葛沖 北京報道) 美國副總統拜登訪華受到中方高規格接待,兩日來,中國多位領導人先後安排與其會面,突顯中美關係重要性。有外媒周五引述一位隨同拜登訪華的美國政府官員稱,美中將在訪問期間達成價值近10億美元的商業協議。但北京專家指出,此訪更重要的意義在於,保持了中美高層交往勢頭,強化了雙方在重大問題上的溝通,並加深了美方對中國的了解。

拜登訪華有助保持更好溝通

拜登此訪是他就任副總統以來首次訪華,也是2011年中美關係的一場「重頭戲」。中國國際問題研究所所長曲星向本報指出,中美高層在明年美國總統大選前,以及中共「十八大」召開前一

年加強交往,有助於中美關係發展和兩國高層建立與保持更好的理解與溝通。

過去兩日,拜登分別與國家主席胡錦濤、副主席習近平及總理溫家寶舉行會談。中國外交部副部長崔天凱表示,拜登與習近平已經建立了良好的工作關係,拜登這個時候訪華,兩國各自表達了要搞好自己國家經濟的決心,符合應對當前經濟形勢的需要,符合推動兩國關係的需要,因此拜登訪華是積極的,具建設性成果。

兩國關係長期穩定新契機

據報道,拜登本人在訪問前和訪問期間,多次表示不僅希望進一步推動中美關係,也希望和習近平副主席建立起很好的私人關係。據稱,除19日共同出席中美企業家座談會外,習近平也將前往都江堰,與拜登一道參觀2008年汶川地震之後

重建的一所中學。

中國現代國際關係研究院美國所所長袁鵬認為,拜登此次來訪將降低美國大選對中美關係可能帶來的衝擊,同時也有望為兩國關係實現長期戰略穩定提供新的契機。他說,通過親眼目睹中國的變化,並與中國高層進行面對面的溝通,拜登乃至整個美國政府將在相當程度上對中國有更明晰的認識。

曲星認為,中美在訪問期間是否一定達成具體協議並非最重要的,關鍵在於訪問可增進中美交流與溝通,烘托氣氛。

曲星指出,中美此次就重大問題進行了溝通,在經濟方面,美國向中方表明會削減赤字。涉台、涉藏等敏感問題,雖然不是一兩次談話就能解決,但相信雙方溝通會令這些問題不至於惡化失控。

崔天凱指出,中方向美方明確表示,台灣問題是中國的核心利益,美方須要本著兩國發展,慎重處理。

中美籃球賽演變成群毆

香港文匯報訊 綜合消息:中國八一男籃隊在周四(18日)與美國大學籃球賽勁旅喬治城大學的比賽中,雙方因為動作過大而引發了群毆事件,比賽最終被迫中止。

據媒體報道,當第三節還剩下8分27秒的時候,八一隊一名球員在爭搶籃板球時遭到對手犯規,八一隊球員許鍾豪對此表示不滿,上前理論推了對手一下。1分鐘後,許鍾豪在一次進攻中被喬治城大學的球員直接拉倒在地,他憤怒地走向教練席,跟對方的主教練大聲抗議。

報道稱,當第四節第3分鐘時,雙方打成64平。八一隊的王中光在拚搶地板球的時候被碰倒在地,雙方球員開始互有推撞,隨後演變成群毆。據現

場目擊者稱,雙方場上的球員在扭打成一團時,替補席上的球員紛紛將椅子扔到了賽場中央,而本場比賽的觀眾也將礦泉水瓶砸向了喬治城大學隊的候補席,現場一片混亂,最終比賽被迫中止。

喬治城大學隊教練湯普森事後發表聲明,對賽事腰斬感到深切遺憾。美國駐華大使館形容事件不幸。拜登並無觀看這場球賽。

崔天凱稱「雨過天晴」

另據新華社報道,外交部副部長崔天凱19日在美國副總統拜登訪華舉行的中外媒體吹風會上表示,周四在北京舉行的中美籃球友誼賽上發生的風波已經平息,中美籃球隊已經和好如初。



■中國八一男籃隊與美國喬治城大學的比賽中,發生群毆事件。

美聯社

崔天凱表示,當天中美籃球比賽的時候,球場上發生了小的風波。但據他了解,到19日早上已經雨過天晴,兩個隊已經和好如初。他說,「中國隊的教練和球員今天(19日)到機場為美國隊送行,雙方還相互交換了紀念品,並且約定中國隊以後到美國去訪問和比賽,我們對此感到高興。」